



## What is a BiPAP Machine?

### BiPAP 機是什麼?

BiPAP機是一種幫助病人呼吸的小設施。它用一根有彈性的管子連接到病人臉上戴的氣罩(如圖示)。BiPAP機可幫助把空氣打入肺裡,幫助肺部撐開,允許更多氧氣進入肺裡。

## When is a BiPAP Machine Used?

### 什麼時候使用 BiPAP 機?

當病人不能完全自行呼吸,且需要外力幫助氧氣進入血液裡時就要使用 BiPAP 機。病人可以多次使用這種機器而不必上人工呼吸機。

病人可以多次中斷使用BiPAP氣罩,而改用普通的氧氣面罩。

## How Long is a BiPAP Machine Used?

### BiPAP 機要使用多久?

加護病房的醫生會決定BiPAP機的使用時間。加護病房裡有使用幾小時到幾周不等的成功例子(BiPAP機也可用於專門的呼吸病房裡)。有些特別改良過的BiPAP機甚至可在家裡更長時間地使用。

## Are There Any Complications?

### 有無任何併發症?

所有加護干預和程序都帶有一定程度的潛在風險,即使是由有技術和經驗的醫護人員進行。請和看護病人的醫護人員討論這些問題。

## Any Questions?

### 有無任何問題?

當然,如果你有任何問題或擔心,請和加護病房的護士和醫生討論。

